

Pierre Duquette
Notaire • Notary
 Conseiller juridique
 15, rue Gale Ormstown, Qc J0S 1K0
 Bur.: 450 829-3911
 Téléc.: 450 829-3263
 Courriel: pduquette@notarius.net Rés.: 450 371-9328

G.B. Primeau et fils Inc.
 ABATTOIR - BOUCHERIE - ÉPICERIE
 SERVICE DE MÉCHOUI - AGENCE S.A.Q.
 109, Principale, St-Louis de Gonzague J0S 1T0
 Tél.: 450 373-1406 Téléc.: 450 371-3460
 gbprimeau@bellnet.ca

Municipalité de Franklin
 1670, route 202 Franklin J0S 1E0
 Tél.: 450 827-2538
 Téléc.: 450 827-2640
 info@municipalitedefranklin.ca

Me René Therrien
 Notaire et conseiller juridique
 Notary and legal advisor
 11, rue Bridge, Ormstown, Québec J0S 1K0
 Tél.: 450 829-2613 Fax: 450 829-3023
 Courriel: therrien@notarius.net

DU FOUR À BOIS
 Four à Pizza & BBQ
 Le Bélanger
 100% Québécois
 Alain & Stéphane
 514. 945. 2515
 dufouraboiss.com

PORTES DE GARAGE TRUDEAU
 Jean-Jacques Maheu, prés.
 450 371-8049
 Membre APCHQ. Licence RBQ: 8328-9934-12
 • INDUSTRIEL • RESIDENTIEL • COMMERCIAL

BMR QUINCAILLERIE R. GAUTHIER INC.
 1486, Route 201 Ormstown, Qc J0S 1K0
 Tél.: 450 829-2090
 Fax: 450 829-2666
 René, Gaétane et Danny, props.
 renegauthier1486@hotmail.com

MultiGraph ORMSTOWN
 Conception graphique
 Impression sur presse
 Photocopie couleur
 Affiche et bannière
 Étiquette
 Tél. 450 829-2204
 imprimeriemultigraph@gmail.com

RÉFRIGÉRATION AMESSE
 17, Péladeau, Beauharnois J6N 3J2
 Tél.: 450 225-3682
 Sans frais: 1 800 294-3125
 Fax: 450 225-3628
 Yves Amesse, président
 Cell.: 450 370-6262
 refrigerationamesse@refamesse.ca

Depanneur Sonichoix
 450 377-9460
 Uniaq

MONUMENTS GRAVURE URNES
GOSSELIN
 15, RUE DION VALLEYFIELD | 450 373-6191

S & F TRANSPORT SYLVESTER & FORGET
 320, Route 201, St-Stanislas-de-Kostka, Qc J0S 1W0
 Tél.: 450 377-2535 / Fax: 450 377-8738 / www.tsyf.com

Claude Villeneuve et Francis Prud'homme
 Pharmaciens Inc.
 Pharmacien-proprétaire membre affilié à
 29, rue du Pont, Suite 100 St-Louis-de-Gonzague J0S 1T0
 Tél.: 450 377-3377 F: 450 377-3311
 Lun. au merc.: 9h à 19h
 Jeu. et vend.: 9h à 20h
 Samedi: 9h à 17h
 Dimanche: Fermé
 SERVICE DE LIVRAISON

Transport en vrac - Fardier Flat bed avec lift - Pompeur
 Martin Lebevre mt2001@sympatico.ca
 173, Principale, St-Louis-de-Gonzague J0S 1T0
 Tél./Téléc.: 450 373-2457 • Cell.: 450 370-7627

AL-JO CHAUSSURES
 Chaussures pour toute la famille
 Shoes for all the family
 Alain Guérin, prop.
 Les Galeries Ormstown
 4 rue Bridge, local A2, Ormstown (Qc) J0S 1K0
 450 829-3121

RÉSIDENCES POUR PERSONNES ÂGÉES ET EN PERTE D'AUTONOMIE
 Pour information: Patrick Melanson: 450 371-3763 www.lesresidencesquatre saisons.com
 Résidence Bellelève 26, rue St-Philippe Salaberry-de-Valleyfield J6S 5X8
 Résidence Académie 54, rue Académie Salaberry-de-Valleyfield J6T 4W5
 Centre Victor Léger 32, rue Victor Léger Salaberry-de-Valleyfield J6T 3J1
 Centre Dr Michel Leduc 209, Route 338 Coteau-du-Lac J0P 1B0

ÂGE D'OR ORMSTOWN
 Prés.: Colette Schinck-Leduc 450 843-8064
 Sec.: Sonia Soucy 450 829-2828

MONUMENTS MELOCHEVILLE
 LA MÉMOIRE DU TEMPS
 450 225-0225

Quatre Saisons
 COLUMBARIUMS - MAUSOLÉES - URNES
Nouveau concept
 COLUMBARIUMS CYLINDRIQUES
 450 225-0225

MONUMENTS MELOCHEVILLE
 LA MÉMOIRE DU TEMPS
 450 225-0225

Merci à nos commanditaires

Pharmacie Michel Hohuu & Danh Nguyen
 4, rue Bridge, Ormstown (Qc) J0S 1K0
 Tél.: 450 829-2367 Téléc.: 450 829-3125

SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE
 ADHÉRER AU SERVICE D'ENTRAIDE (assurance vie)
 OFFRONS PRÊT D'HONNEUR AUX ÉTUDIANTS
 Yvonne Grenier, recruteuse 450 829-3398

Sophie Dagenais Propriétaire
 450-827-2195
 3935, route 201 Saint-Antoine-Abbé, QC J0S 1N0

Desjardins Caisse de Beauharnois
 Lyne Villemaire Directrice générale
 555 rue Ellice Beauharnois, J6N 1X8
 Tél: 450 225-0335 desjardins.com
 Téléc: 450 225-0311

F. RATTÉ
 Magasin F. RATTÉ
 46 Lambton, Ormstown Qc
 Tél.: 450.829.2662

André Lacroix & fils inc.
 ACHAT & TRANSPORT DE GRAINS + ENTREPOSAGE & SÉCHAGE DE GRAINS
 450 373-4351
 21, RANG 40, ST-LOUIS-DE-GONZAGUE J0S 1T0

B. BRUNET MONUMENTS
 DEPUIS 1876 - SINCE 1876
 ADELE BRUNET
 bbrunet.monuments@oricom.ca
 T. 450 829-2386
 82, Roy, Ormstown, Qc J0S 1K0

Carole Mallette
 Députée de Huntingdon
 ASSEMBLÉE NATIONALE DU QUÉBEC
 Carole.Mallette.Hum@assnat.qc.ca (450) 427-2150

Quincaillerie MACHABÉE
 2545, route 209, Saint-Antoine-Abbé
 Tél.: 450-827-2531
 www.homehardware.ca

Bois de foyer
 Route 209, Franklin, Qc
 Mathieu Vincent 514-755-3357

BOIS D'OR
 289, Rang 5, St-Louis de Gonzague J0S 1T0

BOIS D'OR
 289, Rang 5, St-Louis de Gonzague J0S 1T0

BOIS D'OR
 289, Rang 5, St-Louis de Gonzague J0S 1T0

LES MEUNERIES GÉRARD MAHEU INC. GROUPE MAHEU
 Tél.: 450 377-1420
 1-800-465-1420
 Fax: 450 377-2016
 info@gerard-maheu.qc.ca
 289, Rang 5, St-Louis de Gonzague J0S 1T0

Pour un contact humain et professionnel
 Merci de votre confiance !
 450 373-3636 www.jalarin.com
 Complexes funéraires et crématorium

Stéphane Gendron
 Directeur de funérailles
 Propriétaire
 Salon funéraire
Gibeau-Gendron
 www.complexegendron.com
 450 826-3131
 107, Vincent, St-Chrysostome J0S 1R0

Boulangerie Chartrand
 Lynne Lavallée & Bernard Chartrand, props.
 mardi au vend.: 7h à 18h - samedi: 7h à 17h
 450 827-2465
 2563, rte 209, Saint-Antoine-Abbé
 www.boulangeriechartrand.com

Complexe funéraire
 315, rue Danis, Salaberry-de-Valleyfield (QC) J6S 1M1
 CHAPELLES | SALLES DE VISITES | RÉCEPTION
 450 373.3511 emontpetit-fils.ca

DÉPANNÉUR CHEZ JULIE
 judumouchel@hotmail.ca
 579-530-8585
 4095 rue de l'Église Saint-Antoine-Abbé

Centre de service Brunette Inc.
 2, rue Gale (coin Church) Ormstown (Qc) J0S 1K0
 Garage: 450 829-2264
 Cell.: 450 374-3669
 Res.: 450 829-3555
 Remorquage 24 heures
 Esso
 Kenny Brunette propriétaire

Clinique Vétérinaire St-Louis EmbryoBec
 Transfert d'embryons • Gestion sanitaire des troupeaux laitiers
 Médecine et chirurgie
 84, rue Principale St-Louis-de-Gonzague Québec J0S 1T0
 Tél.: 450 377-3010
 1 800 361-0892
 e-mail: info@embryobec.com

B-POIRIER INC ABATTOIR BOUCHERIE
 • Viande pour congélateur
 • Boeuf • Veau
 • Porc • Poulet • Agneau
 GROS ET DÉTAIL
 Jean-François Poirier - Pierre-Luc Poirier
 Tél.: 450 373-4440 Fax: 450 373-0074
 4, Saint-Joseph, Saint-Louis-de-Gonzague J0S 1T0

MATHIEU TREMBLAY
 Spécialiste en construction agricole
 PROJET CLÉ EN MAIN
 514 609-3758
 tremblay.mathieu1977@gmail.com

PRÉSENT DANS LA COMMUNAUTÉ
 CLAUDE REID
 DÉPUTÉ DE BEAUHARNOIS
 450 377-3131 Claude.Reid.BEAU@assnat.qc.ca

CLAUDE REID
 DÉPUTÉ DE BEAUHARNOIS
 450 377-3131 Claude.Reid.BEAU@assnat.qc.ca

CLAUDE REID
 DÉPUTÉ DE BEAUHARNOIS
 450 377-3131 Claude.Reid.BEAU@assnat.qc.ca

CLAUDE REID
 DÉPUTÉ DE BEAUHARNOIS
 450 377-3131 Claude.Reid.BEAU@assnat.qc.ca

Clinique Vétérinaire
 Dr. William S. Johnston
 info@vetjohnston@aol.com
 3062, route 138, Ormstown, QC J0S 1K0

Clinique Vétérinaire
 Dr. William S. Johnston
 info@vetjohnston@aol.com
 3062, route 138, Ormstown, QC J0S 1K0

GRACIEUSEMENT DES ANNONCEURS - ENCOURAGEZ-LES

Feuillet Paroissial
Paroisse Saint-Viateur
 Saint-Louis-de-Gonzague (fondée en 1847)
 Saint-Antoine-Abbé (fondée en 1860)
 Saint-Malachie (fondée en 1840)

140, rue Principale, C.P. 357
 Saint-Louis-de-Gonzague Québec J0S 1T0
 egliseslg@sldg.ca

2514, Route 209 Saint-Antoine-Abbé Québec J0S 1N0
 eglisesstantoineabbe@gmail.com

10, rue Bridge Ormstown, Québec J0S 1K0
 paroissestviateur@bellnet.ca

Mme Helga Hertlein, responsable régionale pour la région de Huntingdon

Prêtres collaborateurs : Gilles Meury Denis Cardinal
 Gilles Bergeron

ASSEMBLÉE DE FABRIQUE
 Président: Adolphe Bourdeau
 Marguilliers et marguillières
 M. Guy Hallé M. Rosario Tudino
 Mme Francine Maheu Mme Nancy Campion
 Mme Diane Reid-Maheu

- ❖ **Projets de Baptême et de Mariage:** Veuillez communiquer avec le secrétariat au moins 2 mois avant la date prévue pour le Baptême et 6 mois avant la date prévue pour le Mariage pour de plus amples renseignements au sujet de la préparation aux sacrements.
- ❖ **Baptism and Holy Matrimony:** Please contact the parish office 2 months prior the proposed date for Baptism and 6 months prior to the proposed date for Holy Matrimony for further information with regards to sacramental preparation.

BUREAUX	SECRÉTAIRES	HEURES D'ACCUEIL
Saint-Antoine-Abbé Tél. et téléc. : 450 827-2831	Mme Micheline Lavigne	Mercredi et jeudi 13 h 00 à 15 h 00
Saint-Louis-de-Gonzague Tél. et téléc. : 450 373-2110	Mme Monique Duchesne	Mardi 13h à 16h Jeudi 9 h à 12 h et 13 h à 15 h
Saint-Malachie Tél. et téléc. : 450 829-2211	Mme Monique Duchesne	Lundi 13 h 30 à 16 h 30 Mercredi 9 h à 12 h / 13 h 30 à 16 h 00

22^e dimanche du temps ordinaire (Mat 16, 21-27)

Quels mots avons-nous retenus après avoir entendu l'évangile de ce jour? La croix? Souffrir? Perdre sa vie? Ces mots sont-ils une bonne nouvelle à annoncer au monde! Mais, il n'y a pas que ces mots! Avons-nous remarqué que Jésus parlait de « ressusciter le troisième jour »? Et que le mot « vie » a été prononcé quatre fois. Il n'y a pas d'amour sans croix, tout le monde peut expérimenter cette vérité. Que ce soit dans le couple, dans sa famille, dans sa communauté, partout. Parce qu'il n'y a pas de vie sans don échangé, sans mort à soi-même. Si nous voulons suivre Jésus, nous devons nous convertir, le faire passer avant nous pour le suivre. Jésus nous demande de croire en lui, d'avoir foi en lui. Faire confiance, c'est bien une manière de se renier soi-même, c'est se convertir, se décentrer.

Retenons surtout que le mot important de l'évangile d'aujourd'hui, ce n'est pas « la croix » mais « la vie », au travers de la croix. Au travers de cette croix du Fils de Dieu, signe levé qui rassemble les nations, cette croix, porteuse de Lumière et de Vie.

(Source : extraits Chanoine Jean-Paul Amoos, cath.ch)

23^e dimanche du temps ordinaire (Mat 18, 15-20)

Nous vivons dans un monde où les gens sont facilement offensés, blessés par ce que nous disons ou faisons. Souvent nous avons tendance à négliger ces offenses faites aux autres, parce que nous pensons avoir le droit de faire ou de dire ce que nous voulons. Jésus dit à ses disciples qu'offenser les gens est un problème grave, très grave. Il donne un modèle à suivre quand il y a offense. Celui qui est offensé doit aller voir celui qui a offensé. Cela leur permet de régler les choses et de garder une bonne relation. Mais souvent quand on est offensé, on ne va pas voir celui qui nous a offensé. Et à la place, on laisse l'amertume s'accumuler dans notre cœur. Ça finit par affecter nos relations avec les autres, et même notre relation avec Dieu. Si quelqu'un t'a offensé, blessé, va le voir. Si tu as offensé quelqu'un, va lui demander pardon, Ne cherche pas d'excuses.

(Source : Parole de Vie, David Kelly)

Capsule verte

« **Devant le trône, il y avait comme une mer de verre, aussi claire que du cristal.** » (Apocalypse 4,6)

Le verre était déjà connu pendant l'Antiquité, mais le plastique a maintenant envahi tous nos contenants. Cette matière née de la pétrochimie est peu recyclable en comparaison au verre, car il se dégrade au fil des processus de recyclage. Le verre, quant à lui, est recyclable à l'infini et il provient d'une matière inépuisable. Soyons honnêtes, nous n'allons pas manquer de sable! Privilégions donc l'achat de contenants en verre et aidons notre planète.

(Source : eglisesvertes.ca)

Dimanche 3 septembre 2023		
Saint-Malachie	9h30	Rachel Léveillé Yelle (funérailles) Rita Cavanagh (funérailles)
Saint-Louis-de-Gonzague	11h	ADACE
Saint-Antoine-Abbé	11h	Germaine Legault-Faille (Funérailles) Gérald Lepage (Funérailles) Lampe du Sanctuaire : FADOQ
Dimanche 10 septembre 2023		
Saint-Malachie	9h30	Lorraine Duquette (1 ^{er} ann.) (Funérailles) Madeleine Faille Côté (11 ^e ann.) (Jean & les enfants)
Saint-Louis-de-Gonzague	11h	ADACE
Saint-Antoine-Abbé Camping Lac des Pins	11h	Denis Rochefort (Paulette & la famille) Famille Lorenzo Goneau (Simon & Claire)
Dimanche 17 septembre 2023		
Saint-Malachie	9h30	Gérard D'Aoust (Succession) Jean-Paul Brière (20 ^e ann.) (René & Huguette)
Saint-Louis-de-Gonzague (Visite au cimetière)	11h	Rita & Marcel Amesse (Fam. Patenaude et Laframboise) Marie-Louise B. Julien (Micheline & Pierrette) Solange Doiron (Ginette Brossoit) Paul Brossoit (4 ^e ann.) (Ginette & Sylvain) Lampe à la Vierge Marie Famille Réjean Archambault
Saint-Antoine-Abbé	11h	ADACE

VOS OFFRANDES	SAINT-MALACHIE	SAINT-ANTOINE-ABBÉ
13 août 2023	173\$	75.50\$\$
20 août 2023	228\$	152.35\$

Merci de votre générosité;



«AVIS IMPORTANT»

Veuillez noter que la messe du 10 septembre à St-Antoine-Abbé sera célébrée au camping Lac des Pins à 11h dans le cadre du Festival Country, plutôt que dans l'église.

FUNÉRAILLES & INHUMATIONS

SAINT-LOUIS-DE-GONZAGUE

Robert Doré, de Verdun, décédé le 6 février 2021 à l'âge de 75 ans, époux de Louise Brault. L'inhumation aura lieu le 9 septembre prochain.

SAINT-ANTOINE ABBÉ

Noël Dallaire, décédé le 31 juillet à Salaberry-de-Valleyfield, à l'âge de 79 ans, époux de feu Nicole Arcoite, fils de Fernand Dallaire et de Juliette Laberge. Les funérailles eurent lieu dans notre église le 11 août dernier et l'inhumation dans notre cimetière.

Edouard D'Amour, décédé le 30 juillet à Salaberry-de-Valleyfield, à l'âge de 85 ans. Époux de feu Yolande Lefebvre, fils de Hercule D'Amour et de Yvette Rémillard.

Nos sincères condoléances aux familles !

MARIAGE :

SAINT-ANTOINE-ABBÉ

Toutes nos félicitations à Jessica Dallaire-Yelle et Andy Laforest qui se sont épousés le 12 août dernier dans notre église.

BAPTÊME :

SAINT-LOUIS-DE GONZAGUE

Antoine, Félix et Romy Turgeon, enfants de de Yannick Turgeon et de Louise Guibeault. Parrains- marraines: Kevin Turgeon & Alexandra Lemieux et Mathieu Guilbeault & Maurianne Simard.

Billie Tardif, fille de Jean-Philippe Tardif et de Isabelle Moïse. Parrain-marraine : Lenny Bélair et Véronique Côté.

BAZAR:

SAINT-MALACHIE

Félicitations à tous. Ce fut un grand succès pour notre 41^e bazar. Grâce au travail d'équipe de TOUS NOS BÉNÉVOLES, de TOUS NOS DONATEURS, nous avons réalisé un profit de 18 330\$, soit 5 177\$ de plus que l'an dernier. Merci à Elaine et Lynn Gourlay pour leur travail. Le bilan complet est disponible à l'arrière de l'église.

VISITES AUX CIMETIÈRES :

17 septembre :	11h	St-Louis-de-Gonzague
24 septembre :	11h	St-Antoine Abbé
1 ^{er} octobre :	9h30	St-Malachie

BUREAUX FERMÉS : Les bureaux des communautés St-Malachie et St-Louis de Gonzague seront fermés du 4 au 18 septembre. Merci.

Marché St-Antoine-Abbé			3624, ROUTE 201
Marché St-Antoine-Abbé	Crémerie	Camping Lac des Pins	
tél. : 450 827-2020 • téléc. : 450 827-2021	450 827-2846	450 827-2353	

<p>MUNICIPALITÉ SAINT-LOUIS-DE-GONZAGUE</p>	140, rue Principale, Saint-Louis-de-Gonzague J0S 1T0
	www.sldg.ca courriel: info@sldg.ca Tél.: 450 371-0523 Fax: 450 371-6229

<p>RÉSIDENCE FUNÉRAIRE Mc GERRIGLE FUNERAL HOME INC.</p>	Incinération/Cremation
	Pré-arrangements/Pre-arrangements Prop.: Ilse Laliberté
70, Lambton, Ormstown J0S 1K0	450 829-2214
www.mcgerigle.com	

<p>CLUB LIONS ORMSTOWN</p>	<p>CANCER INFANTILE CHILDHOOD CANCER</p>
	<p>DIABÈTE DIABETES</p>
<p>lionsormstown@hotmail.ca</p>	<p>ENVIRONNEMENT ENVIRONMENT</p>
	<p>FAIM HUNGER</p>
	<p>VUE VISION</p>